

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

المجلس التنفيذي

الدورة السنوية

روما، 2010/6/11-7

هيئة مكتب المجلس التنفيذي

الرئيس: Sabas Pretelt de la Vega / سعادة السيد (كولومبيا)

العضو المناوب: José Antônio Marcondes de Carvalho / سعادة السيد (البرازيل)

نائب الرئيس: Agnes van Ardenne / سعادة السيدة (هولندا)

العضو المناوب: Harriet Spanos / السيدة (الولايات المتحدة الأمريكية)

عضو: Innocent Mokosa Mandende / السيد (جمهورية الكونغو الديمقراطية)

العضو المناوب: سعادة السيد/ محمد أشرف جمال الدين راشد (مصر)

عضو: Javad Shakhs Tavakolian / سعادة السيد (جمهورية إيران الإسلامية)

العضو المناوب: LI Zhengdong / سعادة السيد (الصين)

عضو: Jiří Muchka / السيد (الجمهورية التشيكية)

العضو المناوب: Arsen Vartanyan / السيد (الاتحاد الروسي)

المقرر: Jacinta Muthoni Ngwiri / السيدة (كينيا)

قرارات وتوصيات الدورة السنوية للمجلس التنفيذي، 2010



Distribution: GENERAL

WFP/EB.A/2010/16

10 June 2010

ORIGINAL: ENGLISH

جدول المحتويات

الصفحة		
1	اعتماد جدول الأعمال	
1	تعيين المقرر	
	القضايا الإستراتيجية الراهنة والمقبلة	
1	ملاحظات افتتاحية من المديرية التنفيذية	2010/EB.A/1
	التقارير السنوية	
1	تقرير الأداء السنوي لعام 2009	2010/EB.A/2
	مسائل الموارد والمالية والميزانية	
1	الحسابات السنوية المراجعة لعام 2009	2010/EB.A/3
2	التقرير النهائي للجنة التقييم بشأن اختيار المراجع الخارجي للبرنامج وتعيينه خلال الفترة من 1 يوليو/تموز 2010 إلى 30 يونيو/حزيران 2016	2010/EB.A/4
2	تعيين أعضاء لجنة مراجعة الحسابات	2010/EB.A/5
2	التحديث الثاني لخطة البرنامج للإدارة (2010-2011)	2010/EB.A/6
3	خيارات استعراض الإطار المالي	2010/EB.A/7
3	التقرير السنوي للجنة مراجعة الحسابات في البرنامج	2010/EB.A/8
8	تقرير مرحلي بشأن تنفيذ توصيات المراجع الخارجي	2010/EB.A/9
3	تقرير المفتش العام	2010/EB.A/10
4	التحقيق في عمليات البرنامج في الصومال	2010/EB.A/11
	تقارير التقييم	
4	تقرير التقييم السنوي لعام 2009	2010/EB.A/12
	الحافظة الإقليمية لآسيا	
4	تقرير موجز عن تقييم العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش لتيمور ليتشي 103881	2010/EB.A/13
4	العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المجلس التنفيذي - جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية	2010/EB.A/14
	200114	
	الحافظة الإقليمية للشرق الأوسط ووسط آسيا وشرق أوروبا	
4	تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لمصر 104500 (2007-2011)	2010/EB.A/15
5	المشروعات الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي - طاجيكستان 200120	2010/EB.A/16
5	المشروعات الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي - أرمينيا 200128	2010/EB.A/17
	الحافظة الإقليمية لغرب أفريقيا	
5	تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لغانا 104180 (2006-2010)	2010/EB.A/18
5	المشروعات الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي - بنن 200045	2010/EB.A/19
5	الزيادات في ميزانيات الأنشطة الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي - المشروع الإنمائي لجمهورية	2010/EB.A/20

	أفريقيا الوسطى 103610	
5	الزيادات في ميزانيات الأنشطة الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي – البرنامج القطري لسيراليون	2010/EB.A/21
	105840	
5	العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المجلس التنفيذي – سيراليون 200062	2010/EB.A/22
	الحافظة الإقليمية لجنوب وشرق ووسط أفريقيا	
6	تقرير موجز عن تقييم أثر برامج التغذية المدرسية التي ينفذها البرنامج في كينيا (1999-2008)	2010/EB.A/23
6	مشروع البرنامج القطري – بوروندي 200119 (2011-2014)	2010/EB.A/24
	تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية	
6	استعراض فئات البرامج	2010/EB.A/25
	مسائل التسيير والإدارة	
6	تقرير عن خسائر ما بعد التسليم للفترة 1 يناير/كانون الثاني-31 ديسمبر/كانون الأول 2009	2010/EB.A/26
6	استعراض التنظيم والإدارة في برنامج الأغذية العالمي: تقرير وحدة التفتيش المشتركة	2010/EB.A/27
	ملخص أعمال المجلس التنفيذي	
6	ملخص أعمال الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي، 2010	2010/EB.A/28
	مسائل أخرى	
7	تقرير عن الزيارة الميدانية للمجلس التنفيذي للبرنامج إلى كينيا	2010/EB.A/29
7	تقرير عن الزيارة الميدانية المشتركة للمجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان ومنظمة اليونيسيف والبرنامج إلى رواندا	2010/EB.A/30
	الملاحق	
8	جدول الأعمال	
11	قائمة بالوثائق	
15	قائمة بالمشاركين	

القرارات والتوصيات

اعتماد جدول الأعمال

اعتمد المجلس التنفيذي جدول الأعمال بالصيغة التي تم اقتراحها.

7 يونيو/حزيران 2010

تعيين المقرر

وفقاً للمادة الثانية عشرة من اللائحة الداخلية، عين المجلس السيدة/ Jacinta Muthoni Ngwiri (كينيا، القائمة ألف) مقراً للدورة السنوية لعام 2010.

7 يونيو/حزيران 2010

ستنفذ الأمانة القرارات والتوصيات الواردة في هذا التقرير في ضوء مداوات المجلس، والتي سترد نقاطها الأساسية في ملخص أعمال الدورة.

القضايا الإستراتيجية الراهنة والمقبلة

ملاحظات افتتاحية من المديرية التنفيذية 2009/EB.A/1

أحاط المجلس علماً بعرض المديرية التنفيذية. وسترد النقاط الرئيسية للعرض بالإضافة إلى تعليقات المجلس في ملخص أعمال الدورة. كما أحاط المجلس علماً بالعرض الذي قدمه كل من السيدة Kristalina Georgieva مفضضة الاتحاد الأوروبي للتعاون الدولي والمساعدات الإنسانية والاستجابة للأزمات، والسيد Rajiv Shah مدير الوكالة الأمريكية للتنمية الدولية.

7 يونيو/حزيران 2010

التقارير السنوية

تقرير الأداء السنوي لعام 2009 2010/EB.A/2

وافق المجلس على تقرير الأداء السنوي لعام 2009 (WFP/EB.A/2010/4) مع ملاحظة أنه يتضمن سجلاً شاملاً لأداء البرنامج في تلك السنة. ودعى الإدارة إلى موافقة المجلس بوثيقة عن استراتيجيات الكفاءة.

9 يونيو/حزيران 2010

مسائل الموارد والمالية والميزانية

الحسابات السنوية المراجعة لعام 2009 2010/EB.A/3

إن المجلس:

- 1) وافق على الكشف المالية السنوية للبرنامج لعام 2009، مقترنة بتقرير مراجع الحسابات الخارجي، عملاً بالمادة الرابعة عشرة - 6 (ب) من اللائحة العامة؛
 - 2) لاحظ استخدام 896 097 مليون دولار أمريكي من الحساب العام في عام 2009 لتمويل مدفوعات الإكراميات ولشطب الخسائر النقدية، والسلف المقدمة إلى الموظفين والموردين؛
 - 3) لاحظ أن خسائر السلع بعد التسليم في عام 2009 تشكل جزءاً من النفقات التشغيلية في نفس الفترة.
- أحاط المجلس علماً أيضاً بتعليقات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/2)، وتعليقات لجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة (WFP/EB.A/2010/6(A,B, C,D,E,F,G,H,I,J,K)/3)

8 يونيو/حزيران 2010

التقرير النهائي للجنة التقييم بشأن اختيار المراجع الخارجي للبرنامج وتعيينه خلال الفترة من 1 يوليو/تموز 2010 إلى 30 يونيو/حزيران 2016 **2010/EB.A/4**

عين المجلس التنفيذي المراقب المالي والمراجع العام للهند مراجعاً خارجياً لحسابات برنامج الأغذية العالمي للفترة من 1 يوليو/تموز 2010 حتى 30 يونيو/حزيران 2016. وسوف يبلغ مجموع الأجر السنوي الذي سيتقاضاه المراجع الخارجي 385 000 دولار أمريكي شاملة الأتعاب وجميع التكاليف والنفقات الأخرى، على أن تسدد على أقساط ربع سنوية. لا تجوز زيادة هذا الأجر السنوي إلا بعد الحصول على إذن من المجلس التنفيذي بعد تقديم مبررات مفصلة من المراجع الخارجي.

أجاز المجلس لرئيس المجلس أن يقوم نيابة عنه بإبرام عقد بين البرنامج والمراقب المالي والمراجع العام للهند. أحاط المجلس علماً أيضاً بتعليقات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/2)، وتعليقات لجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة (WFP/EB.A/2010/6(A,B, C,D,E,F,G,H,I,J,K)/3)

8 يونيو/حزيران 2010

تعيين أعضاء لجنة مراجعة الحسابات **2010/EB.A/5**

وافق المجلس التنفيذي، بصفة استثنائية نظراً للظروف التي عرضت عليه، على تمديد فترة عضوية كل من السيد Libero Milone والسيد Mirza Qamar Beg في لجنة مراجعة الحسابات لمدة عام واحد حتى 29 يوليو/تموز 2011 لتنتهي فترة ولايتهما في نفس التوقيت.

ووافق المجلس أيضاً على تعيين المرشحين التاليين كعضوين في لجنة مراجعة الحسابات:

◀ السيدة Irena Petruškevicienė التي تبدأ فترة عضويتها من 30 يوليو/تموز 2011 وتنتهي في 29 يوليو/تموز 2014؛

◀ والسيد James A. Rose III الذي تبدأ فترة عضويته وتنتهي في نفس هذين التاريخين.

أحاط المجلس علماً أيضاً بتعليقات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/2)، وتعليقات لجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة (WFP/EB.A/2010/6(A,B, C,D,E,F,G,H,I,J,K)/3)

8 يونيو/حزيران 2010

التحديث الثاني لخطة البرنامج للإدارة (2010-2011) **2010/EB.A/6**

بعد النظر في الوثيقة "التحديث الثاني لخطة البرنامج للإدارة (2010-2011)" (WFP/EB.A/2010/6-D/1)، فإن المجلس:

- (1) أحاط علماً ببرنامج العمل الإجمالي المتوقع الذي يبلغ مجموعه 10.7 مليار دولار أمريكي، مع استبعاد البند الخاص بالاحتياجات غير المنظورة؛
- (2) وافق على رصد مخصصات في الخطة لتغطية الالتزامات غير الممولة المتعلقة بالموظفين لمدة 15 عاماً حسب ما هو محدد في هذه الوثيقة؛
- (3) وافق على زيادة مقدارها 3.37 مليون دولار أمريكي في اعتماد حساب تسوية دعم البرامج والإدارة لعام 2011 لتمويل أثر الخطة السالفة الذكر على ميزانية دعم البرامج والإدارة في عام 2011؛
- (4) وافق على استخدام حساب تسوية دعم البرامج والإدارة كمصدر بديل لتمويل المصروفات المعتمدة أصلاً للفترة 2010-2011 بما مجموعه 38.9 مليون دولار أمريكي مقابل الجزء غير المخصص من الحساب العام حسبما هو مبين في هذه الوثيقة.

أحاط المجلس علماً أيضاً بتعليقات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/2)، وتعليقات لجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة (WFP/EB.A/2010/6(A,B, C,D,E,F,G,H,I,J,K)/3)

8 يونيو/حزيران 2010

خيارات استعراض الإطار المالي

2010/EB.A/7

أحاط المجلس علماً بالتوصيات الست المقدمة من الأمانة الواردة في الوثيقة WFP/EB.A/2010/6-E/1 وطلب مواصلة مناقشتها في مشاوره غير رسمية لتقديم التوجيه إلى الأمانة في الوقت المناسب والتعجيل بالانتهاء من استعراض الإطار المالي بحلول نوفمبر/ تشرين الثاني 2010.

وتطلع المجلس أيضاً إلى موافاته في دورته العادية الثانية لعام 2010 بما يلي:

(أ) التعديلات المقترحة على اللائحة العامة والنظام الأساسي والنظام المالي المطلوبة لتغيير الإطار المالي للبرنامج وبيان بأي تغييرات ضرورية أخرى؛

(ب) عرض وثيقة منفصلة على المجلس عن مسائل آلية التمويل بالسلف والشراء الآجل.

أحاط المجلس علماً أيضاً بتعليقات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/2)، وتعليقات لجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة (WFP/EB.A/2010/6(A,B, C,D,E,F,G,H,I,J,K)/3)

10 يونيو/حزيران 2010

التقرير السنوي للجنة مراجعة الحسابات في البرنامج

2010/EB.A/8

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "التقرير السنوي للجنة مراجعة الحسابات في البرنامج" (WFP/EB.A/2010/6-G/1).

أحاط المجلس علماً أيضاً بتعليقات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/2)، وتعليقات لجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة (WFP/EB.A/2010/6(A,B, C,D,E,F,G,H,I,J,K)/3)

8 يونيو/حزيران 2010

تقرير مرحلي بشأن تنفيذ توصيات المراجع الخارجي

2010/EB.A/9

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "تقرير مرحلي بشأن تنفيذ توصيات المراجع الخارجي" (WFP/EB.A/2010/6-H/1).

أحاط المجلس علماً أيضاً بتعليقات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/2)، وتعليقات لجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة (WFP/EB.A/2010/6(A,B, C,D,E,F,G,H,I,J,K)/3)

8 يونيو/حزيران 2010

تقرير المفتش العام

2010/EB.A/10

أحاط المجلس التنفيذي علماً بالوثيقة "تقرير المفتش العام" (WFP/EB.A/2010/6-I/1) وطلب إلى الأمانة إحالته إلى مكتب خدمات الرقابة الداخلية للأمم المتحدة.

أحاط المجلس علماً أيضاً بتعليقات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/2)، وتعليقات لجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة (WFP/EB.A/2010/6(A,B, C,D,E,F,G,H,I,J,K)/3)

8 يونيو/حزيران 2010

التحقيق في عمليات البرنامج في الصومال 2010/EB.A/11

إنّ المجلس التنفيذي، وقد نظر في الوثيقة "التحقيق في عمليات البرنامج في الصومال" (WFP/EB.A/2010/6-K/1)، والوثيقة "التحقيق في عمليات البرنامج في الصومال: ضميمه - مشورة المراجع الخارجي إلى المجلس التنفيذي: الصومال" (WFP/EB.A/2010/16)، والوثيقة "التحقيق في عمليات البرنامج في الصومال: الضميمة الثانية" (WFP/EB.A/2010/16)، أحاط علماء بمسودة اختصاصات استعراض عمليات البرنامج في الصومال ووافق عليها كما وردت في الوثيقة. وطلب المجلس من الأمانة أن تحيل الاختصاصات إلى المراجع الخارجي المقبل ليقوم وفقاً لها باستعراض تفصيلي لعمليات تسليم المعونة الغذائية التي ينفذها البرنامج في الصومال. كما طلب المجلس من المراجع الخارجي المقبل إصدار تقرير بالتوصيات الكفيلة بتعزيز إطار الرقابة في الصومال ليوافق عليها المجلس في أقرب فرصة ممكنة. وأخيراً، طلب المجلس من الأمانة أن توافيه بمعلومات مستكملة بشأن تنفيذ توصيات المفتش العام للبرنامج من خلال تقرير يُقدم إلى دورته العادية الثانية لعام 2010.

10 يونيو/حزيران 2010

تقارير التقييم

تقرير التقييم السنوي 2009 2010/EB.A/12

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "تقرير التقييم السنوي 2009" (WFP/EB.A/2010/7-A) واستجابة الإدارة له الواردة في الوثيقة (WFP/EB.A/2010/7-A/Add.1) وحث على المضي قدماً في اتخاذ الإجراءات بشأن التوصيات ومراعاة الاعتبارات التي أثارها المجلس في مناقشاته.

9 يونيو/حزيران 2010

الحافظة الإقليمية لآسيا

تقرير موجز عن تقييم العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش لتييمور ليشتي 103881 2010/EB.A/13

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "تقرير موجز عن تقييم العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش لتييمور ليشتي 103881 - تقديم المساعدة للسكان الضعفاء" (WFP/EB.A/2010/7-E). ورد الإدارة عليها الوارد في الوثيقة (WFP/EB.A/2010/7-E/Add.1) وحث على المضي قدماً في اتخاذ الإجراءات بشأن التوصيات ومراعاة الاعتبارات التي أثارها المجلس في مناقشاته.

9 يونيو/حزيران 2010

العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المجلس التنفيذي - جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية 200114 2010/EB.A/14

وافق المجلس على العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش المقترحة لجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية 200114 "تقديم الدعم التغذوي للنساء والأطفال" (WFP/EB.A/2010/9-C/1).

9 يونيو/حزيران 2010

الحافظة الإقليمية للشرق الأوسط ووسط آسيا وشرق أوروبا

تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لمصر 104500 2010/EB.A/15

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لمصر 104500 (2007-2011) - تمكين سبل العيش والتغذية والأمن الغذائي" (WFP/EB.A/2010/7-B) ورد الإدارة الوارد في الوثيقة WFP/EB.A/2010/7-B/Add.1 وحث على المضي قدماً في اتخاذ الإجراءات بشأن التوصيات ومراعاة الاعتبارات التي أثارها المجلس في مناقشاته.

9 يونيو/حزيران 2010



2010/EB.A/16 المشروعات الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي - طاجيكستان 200120
وافق المجلس على المشروع الإنمائي المقترح لطاجيكستان 200120 "دعم فرص وصول الأطفال الضعفاء إلى التعليم"
(WFP/EB.A/2010/9-A/2)، رهنا بتوافر الموارد.

9 يونيو/حزيران 2010

2010/EB.A/17 المشروعات الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي - أرمينيا 200128
وافق المجلس على المشروع الإنمائي المقترح لأرمينيا 200128 "تطوير التغذية المدرسية المستدامة"
(WFP/EB.A/2010/9-A/3+Corr.1)، رهنا بتوافر الموارد.

9 يونيو/حزيران 2010

الحافظة الإقليمية لغرب أفريقيا

2010/EB.A/18 تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لغانا 104180 (2010-2006)
أحاط المجلس علماً بالوثيقة "تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لغانا 104180 (2010-2006)"
(WFP/EB.A/2010/7-C)، ورد الإدارة عليه الوارد في الوثيقة (WFP/EB.A/2010/7-C/Add.1) وحث على
المضي قدماً في اتخاذ الإجراءات بشأن التوصيات ومراعاة الاعتبارات التي أثارها المجلس في مناقشاته.

10 يونيو/حزيران 2010

2010/EB.A/19 المشروعات الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي - بنن 200045
وافق المجلس التنفيذي على المشروع الإنمائي المقترح لبنن 200045 "تعزيز التغذية المدرسية المستدامة"
(WFP/EB.A/2010/9-A/1)، رهنا بتوافر الموارد.

10 يونيو/حزيران 2010

2010/EB.A/20 الزيادات في ميزانيات الأنشطة الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي - المشروع الإنمائي لجمهورية أفريقيا الوسطى
103610
وافق المجلس على زيادة في الميزانية بقيمة 9.4 مليون دولار أمريكي لصالح المشروع الإنمائي لجمهورية أفريقيا الوسطى
103610 "دعم التعليم للجميع والصحة (WFP/EB.A/2010/9-B/1) ووافق على تمديد المشروع لمدة 18 شهراً من 1
يوليو/تموز 2010 إلى 31 ديسمبر/كانون الأول 2011.

10 يونيو/حزيران 2010

2010/EB.A/21 الزيادات في ميزانيات الأنشطة الإنمائية التي وافق عليها المجلس التنفيذي - البرنامج القطري لسيراليون 103610
وافق المجلس على زيادة الميزانية المقترحة بقيمة 22.9 مليون دولار أمريكي لصالح مشروع البرنامج القطري لسيراليون
رقم 105840 (WFP/EB.A/2010/9-B/2) لمدة عامين من 1 يناير/كانون الثاني عام 2011 حتى 31 ديسمبر/كانون
الأول 2012، بحيث تدخل عملية إعادة الهيكلة البرنامجية حيز التنفيذ ابتداءً من 1 يوليو/تموز 2010.

10 يونيو/حزيران 2010

2010/EB.A/22 العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المجلس التنفيذي - سيراليون 200062
وافق المجلس التنفيذي على العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش المقترحة لسيراليون 200062 "حماية سبل المعيشة ودعم
شبكات الأمان للسكان الضعفاء الناهضين من الصراع" (WFP/EB.A/2010/9-C/2*).

10 يونيو/حزيران 2010

الحافظة الإقليمية لجنوب وشرق ووسط أفريقيا

2010/EB.A/23 تقرير موجز عن تقييم أثر برامج التغذية المدرسية التي ينفذها البرنامج في كينيا (1999-2008)

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "تقرير موجز عن تقييم أثر برامج التغذية المدرسية التي ينفذها البرنامج في كينيا (1999-2008) - نهج متنوع الأساليب" (WFP/EB.A/2010/7-D). ورد الإدارة عليه الوارد في الوثيقة WFP/EB.A/2010/7-D/Add.1 وحث على المضي قدماً في اتخاذ الإجراءات بشأن التوصيات ومراعاة الاعتبارات التي أثارها المجلس في مناقشاته.

10 يونيو/حزيران 2010

2010/EB.A/24 مشاريع البرامج القطرية - بوروندي 200119 (2011-2014)

صادق المجلس على مشروع البرنامج القطري لبوروندي 200119 (2011-2014) (WFP/EB.A/2010/8)، الذي تبلغ متطلباته من الأغذية 42 930 طناً مترياً بتكلفة مجموعها 43.6 مليون دولار أمريكي يتحملها البرنامج، وأذن للأمانة بإعداد صياغة برنامج قطري مع مراعاة ملاحظات المجلس.

10 يونيو/حزيران 2010

تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية

2010/EB.A/25 استعراض فئات البرامج

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "استعراض فئات البرامج" (WFP/EB.A/2010/11/Rev.1). وحث على المضي قدماً في اتخاذ الإجراءات بشأن التوصيات ومراعاة الاعتبارات التي أثارها المجلس في مناقشاته. وتوقع المجلس أيضاً أن يتلقى المزيد من الإيضاحات بشأن تنفيذ التوجيهات البرمجية المعدلة ونتائجها، بما في ذلك تقدير أثرها على تمويل الأنشطة الهادفة إلى التغلب على الظروف المسببة للجوع وسوء التغذية.

7 يونيو/حزيران 2010

مسائل التسيير والإدارة

2010/EB.A/26 تقرير عن خسائر ما بعد التسليم للفترة 1 يناير/كانون الثاني - 31 ديسمبر/كانون الأول 2009

بعد الاطلاع على "تقرير عن خسائر ما بعد التسليم للفترة من 1 يناير/كانون الثاني إلى 31 ديسمبر/كانون الأول 2009" (WFP/EB.A/2010/13-A/Rev.2)، أحاط المجلس علماً بالخسائر المتكبدة في بلدان معينة وفي سلع معينة، وبالإجراءات التصحيحية التي اتخذها برنامج الأغذية العالمي والحكومات والشركاء لضمان التقليل إلى أدنى حد من خسائر السلع بعد تسليمها. وشجع المجلس الأمانة على ضمان التقليل من الخسائر إلى أدنى حد، والعمل على استرداد التكاليف من الحكومات التي تفقد السلع نتيجة للإهمال، والاستمرار في إبلاغ المجلس سنوياً بالتقدم المحرز.

10 يونيو/حزيران 2010

2010/EB.A/27 استعراض التنظيم والإدارة في برنامج الأغذية العالمي: تقرير وحدة التفتيش المشتركة

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "استعراض التنظيم والإدارة في برنامج الأغذية العالمي: تقرير وحدة التفتيش المشتركة" (WFP/EB.A/2010/13-B) واستجابة الإدارة الواردة في الوثيقة WFP/EB.A/2010/13-B/Add.1. وحث على المضي قدماً في اتخاذ الإجراءات بشأن التوصيات ومراعاة الاعتبارات التي أثارها المجلس في مناقشاته.

8 يونيو/حزيران 2010

ملخص أعمال المجلس التنفيذي

ملخص أعمال الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي 2010 2010/EB.A/28

وافق المجلس على "مشروع ملخص أعمال الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي لعام 2010"، وسترد النسخة النهائية منه في الوثيقة (WFP/EB.1/2010/17).

10 يونيو/حزيران 2010

مسائل أخرى

تقرير عن الزيارة الميدانية للمجلس التنفيذي للبرنامج إلى كينيا 2010/EB.A/29

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "تقرير عن الزيارة الميدانية للمجلس التنفيذي للبرنامج إلى كينيا" (WFP/EB.A/2010/15-A) وحث على المضي قدماً في اتخاذ الإجراءات بشأن التوصيات ومراعاة الاعتبارات التي أثارها المجلس في مناقشاته.

10 يونيو/حزيران 2010

تقرير عن الزيارة الميدانية المشتركة للمجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان 2010/EB.A/30

ومنظمة اليونيسيف والبرنامج إلى رواندا

أحاط المجلس علماً بالوثيقة "تقرير عن الزيارة الميدانية المشتركة للمجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان ومنظمة اليونيسيف والبرنامج إلى رواندا" (WFP/EB.A/2010/15-B) وحث على المضي قدماً في اتخاذ الإجراءات بشأن التوصيات ومراعاة الاعتبارات التي أثارها المجلس في مناقشاته.

10 يونيو/حزيران 2010

الملحق الأول

جدول الأعمال

- 1- اعتماد جدول الأعمال (للموافقة)
 - 2- تعيين المقرر
 - 3- ملاحظات افتتاحية من المديرية التنفيذية
 - 4- التقارير السنوية
 - 5- تقرير الأداء السنوي لعام 2009 (للموافقة)
 - 6- قضايا السياسات
 - 7- مسائل الموارد والمالية والميزانية
 - 8- تقارير التقييم
- (أ) سياسة الكشف للدول الأعضاء عن تقارير المراجعة الداخلية (للعلم)
- (ب) سياسة البرنامج لمكافحة التديليس والفساد (للعلم)
- (أ) الحسابات السنوية المراجعة لعام 2009 (للموافقة)
- (ب) التقرير النهائي للجنة التقييم بشأن اختيار المراجع الخارجي للبرنامج وتعيينه خلال الفترة من 1 يوليو/تموز 2010 إلى 30 يونيو/حزيران 2016 (للموافقة)
- (ج) تعيين أعضاء لجنة مراجعة الحسابات (للموافقة)
- (د) التحديث الثاني لخطة البرنامج للإدارة (2010-2011) (للموافقة)
- (هـ) خيارات استعراض الإطار المالي (للموافقة)
- (و) التعديلات المقترحة على اختصاصات لجنة مراجعة الحسابات في برنامج الأغذية العالمي (للعلم)
- (ز) التقرير السنوي للجنة مراجعة الحسابات في البرنامج (للتقرير)
- (ح) تقرير مرحلي بشأن تنفيذ توصيات المراجع الخارجي (للتقرير)
- (ط) تقرير المفتش العام (للتقرير)
- (ي) تقرير المدير التنفيذي عن استخدام المساهمات والإعفاءات من التكاليف (المادتان 4-12 و4-13 (ز) من اللائحة العامة) (للعلم)
- (ك) التحقيق في عمليات البرنامج في الصومال (للعلم)
- (أ) تقرير التقييم السنوي لعام 2009 (للتقرير)
- (ب) تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لمصر 104500 (2007-2011) ورد الإدارة (للتقرير)
- (ج) تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لغانا 104180 (2006-2010) واستجابة الإدارة (للتقرير)
- (د) تقرير موجز عن تقييم أثر برامج التغذية المدرسية التي ينفذها البرنامج في كينيا (1999-2008) واستجابة الإدارة (للتقرير)
- (هـ) تقرير موجز عن تقييم العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش لتيمور لينتشي 103881 واستجابة الإدارة (للتقرير)

(و) حالة تنفيذ توصيات التقييم (للعلم)

المسائل التشغيلية

- 8- مشاريع البرامج القطرية (للموافقة)
- ← بوروندي 200119 (2011-2014)
- 9- *المشروعات المقدمة إلى المجلس التنفيذي (للموافقة)*
- (أ) المشروعات الإنمائية
- ← أرمينيا 200128
- ← بنين 200045
- ← طاجيكستان 200120
- (ب) الزيادات في ميزانيات الأنشطة الإنمائية
- ← جمهورية أفريقيا الوسطى 103610
- ← سيراليون 105840
- (ج) العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش
- ← جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية 200114
- ← سيراليون 200062
- 10 *الزيادات في ميزانيات العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش الموافق عليها بالمراسلة*
- ← النيجر 106110
- 11- *تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية*
- استعراض فئات البرامج (للنظر)
- (أ) *الزيادات في ميزانيات الأنشطة الإنمائية التي وافق عليها المدير التنفيذي (2009/12/31-7/1) (للعلم)*
- (ب) *العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المدير التنفيذي (2009/12/31-7/1) (للعلم)*
- ← جيبوتي 105441
- ← ناميبيا 200061
- ← رواندا 200030
- ← جمهورية تنزانيا المتحدة 200029
- (ج) *الزيادات في ميزانيات العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المدير التنفيذي (2009/12/31-7/1) (للعلم)*
- (د) *تقرير عن استخدام حساب الاستجابة العاجلة (2009/12/31-1/1) (للعلم)*
- 12- *المسائل التنظيمية والإجرائية*
- ← برنامج عمل المجلس التنفيذي لفترة السنتين (2010-2011) (للعلم)

-13 مسائل التنظيم والإدارة

- (أ) تقرير عن خسائر ما بعد التسليم للفترة (1/1-2009/12/31) (للنظر)
- (ب) استعراض التنظيم والإدارة في برنامج الأغذية العالمي: تقرير وحدة التفتيش المشتركة ورد الإدارة (للعلم)
- (ج) معلومات محدثة عن مشتريات البرنامج من الأغذية (للعلم)
- (د) تقرير إحصائي عن تشكيل ملاك الموظفين الدوليين والفئات العليا في برنامج الأغذية العالمي (للعلم)
- (هـ) مذكرة إعلامية عن تمويل وتنفيذ ترتيبات إدارة الأمن (للعلم)
- (و) التقرير الأمني للبرنامج (للعلم)

-14 ملخص أعمال الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي، 2010 (للموافقة)

-15 مسائل أخرى

- (أ) تقرير عن الزيارة الميدانية للمجلس التنفيذي للبرنامج إلى كينيا (للعلم)
- (ب) تقرير عن الزيارة الميدانية المشتركة للمجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان ومنظمة اليونيسيف والبرنامج إلى رواندا (للعلم)
- 16 التحقق من القرارات والتوصيات المعتمدة

الملحق الثاني

رمز الوثيقة	عنوان بند جدول الأعمال والوثيقة	بند جدول الأعمال المؤقت
		اعتماد جدول الأعمال
WFP/EB.A/2010/1/1/Rev.2		1 جدول الأعمال المؤقت
WFP/EB.A/2010/1/2/Rev.1		جدول الأعمال التفصيلي المؤقت
		التقارير السنوية
WFP/EB.A/2010/4* (French only)		4 التقرير السنوي لعام 2009
		قضايا السياسات
WFP/EB.A/2010/5-A*		5 أ) سياسة الكشف للدول الأعضاء عن تقارير المراجعة الداخلية
WFP/EB.A/2010/5-B		5 ب) سياسية البرنامج لمكافحة التندليس والفساد
		مسائل الموارد والمالية والميزانية
WFP/EB.A/2010/6-A/1		6 أ) الحسابات السنوية المراجعة لعام 2009
WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/2		تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية
WFP/EB.A/2010/6(A,B,C,D,E,F,G,H,I,J,K)/3		تقرير اللجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة
WFP/EB.A/2010/6-B/1		6 ب) التقرير النهائي للجنة التقييم بشأن اختيار المراجع الخارجي للبرنامج وتعيينه خلال الفترة من 1 يوليو/تموز 2010 إلى 30 يونيو/حزيران 2016
WFP/EB.A/2010/6-C/1		6 ج) تعيين أعضاء لجنة مراجعة الحسابات
WFP/EB.A/2010/6-C/1/Add.1		تعيين أعضاء لجنة مراجعة الحسابات – (ضميمة)
WFP/EB.A/2010/6-D/1		6 د) التحديث الثاني لخطة البرنامج للإدارة (2010-2011)
WFP/EB.A/2010/6-E/1		6 هـ) خيارات استعراض الإطار المالي
WFP/EB.A/2010/6-F/1/Rev.1		6 و) التعديلات المقترحة على اختصاصات لجنة مراجعة الحسابات في برنامج الأغذية العالمي
WFP/EB.A/2010/6-G/1		6 ز) التقرير السنوي للجنة مراجعة الحسابات في البرنامج
WFP/EB.A/2010/6-H/1		6 ح) تقرير مرحلي بشأن تنفيذ توصيات المراجع الخارجي

رمز الوثيقة	عنوان بند جدول الأعمال والوثيقة	بند جدول الأعمال المؤقت
WFP/EB.A/2010/6-I/1	تقرير المفتش العام	6 ط (ط)
WFP/EB.A/2010/6-J/1	تقرير المدير التنفيذي عن استخدام المساهمات والإعفاءات من التكاليف (المادتان 4-12 و 4-13 (ز) من اللائحة العامة)	6 ي (ي)
WFP/EB.A/2010/6-K/1	التحقيق في عمليات البرنامج في الصومال	6 ك (ك)
WFP/EB.A/2010/6-K/1/Add.1	التحقيق في عمليات البرنامج في الصومال – (ضميمة)	
WFP/EB.A/2010/6-K/1/Add.2	التحقيق في عمليات البرنامج في الصومال – (ضميمة الثانية)	
تقارير التقييم		
WFP/EB.A/2010/7-A	تقرير التقييم السنوي لعام 2009	7 أ (أ)
WFP/EB.A/2010/7-A/Add.1	استجابة الإدارة للتوصيات الواردة في تقرير التقييم السنوي لعام 2009	
WFP/EB.A/2010/7-B	تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لمصر 104500 (2007-2011)	7 ب (ب)
WFP/EB.A/2010/7-B/Add.1	رد الإدارة على التوصيات الواردة في التقرير الموجز عن تقييم البرنامج القطري لمصر 104500 (2007-2011)	
WFP/EB.A/2010/7-C	تقرير موجز عن تقييم البرنامج القطري لغانا 104180 (2006-2010)	7 ج (ج)
WFP/EB.A/2010/7-C/Add.1	استجابة الإدارة للتوصيات الواردة في التقرير الموجز عن تقييم البرنامج القطري لغانا 104180 (2006-2010)	
WFP/EB.A/2010/7-D	تقرير موجز عن تقييم أثر برامج التغذية المدرسية التي ينفذها البرنامج في كينيا (1999-2008)	7 د (د)
WFP/EB.A/2010/7-D/Add.1	استجابة الإدارة للتوصيات الواردة في التقرير الموجز عن تقييم أثر برامج التغذية المدرسية التي ينفذها البرنامج في كينيا (1999-2008)	
WFP/EB.A/2010/7-E	تقرير موجز عن تقييم العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش لتيمور ليشتي 103881	7 هـ (هـ)
WFP/EB.A/2010/7-D/Add.1	استجابة الإدارة للتوصيات الواردة في التقرير الموجز عن تقييم العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش لتيمور ليشتي 103881	
WFP/EB.A/2010/7-F	حالة تنفيذ توصيات التقييم	7 و (و)
البرامج القطرية		
WFP/EB.A/2010/8	8 مشاريع البرامج القطرية بوروبندي 200119 (2011-2014)	
المشروعات المقدمة إلى المجلس التنفيذي للموافقة		
	9 أ (أ) المشروعات الإنمائية:	

رمز الوثيقة	عنوان بند جدول الأعمال والوثيقة	بند جدول الأعمال المؤقت
WFP/EB.A/2010/9-A/1		← بنن 200045
WFP/EB.A/2010/9-A/2		← طاجيكستان 200120
WFP/EB.A/2010/9-A/3 + Corr.1		← أرمينيا 200128
WFP/EB.A/2010/9-B/1		← جمهورية أفريقيا الوسطى 103610
WFP/EB.A/2010/9-B/2		← سيراليون 105840
WFP/EB.A/2010/9-C/1		← جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية 200114
WFP/EB.A/2010/9-C/2* (E and F only)		← سيراليون 200062
المشروعات التي تمت الموافقة عليها عن طريق المراسلة		
WFP/EB.A/2010/10	10 الزيادة في ميزانية العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المجلس التنفيذي عن طريق المراسلة بين الدورة العادية الأولى والدورة السنوية لعام 2010.	← النيجر 106110
تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية		
WFP/EB.A/2010/11/Rev.1		11 استعراض فئات البرامج
WFP/EB.A/2010/11-A	(2009/12/31-7/1) الزيادة في ميزانية الأنشطة الإنمائية التي وافق عليها المدير التنفيذي	11 أ) (ب) العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المدير التنفيذي (2009/12/31-7/1)
WFP/EB.A/2010/11-B/1		← جيبوتي 105441
WFP/EB.A/2010/11-B/2		← ناميبيا 200061
WFP/EB.A/2010/11-B/3		← رواندا 200030
WFP/EB.A/2010/11-B/4		← جمهورية تنزانيا المتحدة 200029
WFP/EB.A/2010/11-C		11 ج) الزيادة في ميزانية العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المدير التنفيذي (2009/12/31-7/1)
WFP/EB.A/2010/11-D		11 د) تقرير عن استخدام حساب الاستجابة العاجلة (2009/12/31-1/1)

رمز الوثيقة	عنوان بند جدول الأعمال والوثيقة	بند جدول الأعمال المؤقت
المسائل التنظيمية والإجرائية		
WFP/EB.A/2010/12	برنامج عمل المجلس التنفيذي لفترة السنتين (2010-2011)	12
مسائل التنظيم والإدارة		
WFP/EB.A/2009/13-A/Rev.2	تقرير عن خسائر ما بعد التسليم للفترة (2009/12/31-1/1)	13 أ)
WFP/EB.A/2010/13-B	استعراض التنظيم والإدارة في برنامج الأغذية العالمي: تقرير وحدة التفتيش المشتركة ورد الإدارة	13 ب)
WFP/EB.A/2010/13-B/Add.1	استعراض التنظيم والإدارة في برنامج الأغذية العالمي	
WFP/EB.A/2010/13-C	معلومات محدثة عن مشتريات البرنامج من الأغذية	13 ج)
WFP/EB.A/2010/13-D	تقرير إحصائي عن تشكيل ملاك الموظفين الدوليين والفئات العليا في برنامج الأغذية العالمي	13 د)
WFP/EB.A/2010/13-E	مذكرة إعلامية عن تمويل وتنفيذ ترتيبات إدارة الأمن	13 هـ)
WFP/EB.A/2010/13-F	التقرير الأمني للبرنامج	13 و)
مسائل أخرى		
WFP/EB.A/2010/15-A	تقرير عن الزيارة الميدانية للمجلس التنفيذي للبرنامج إلى كينيا	15 أ)
WFP/EB.A/2010/15-B	تقرير عن الزيارة الميدانية المشتركة للمجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان ومنظمة اليونيسيف والبرنامج إلى رواندا	15 ب)
التحقق من القرارات والتوصيات المعتمدة		
WFP/EB.A/2010/16	التحقق من القرارات والتوصيات للدورة السنوية لعام 2010	16
WFP/EB.A/2010/17**	ملخص أعمال الدورة السنوية لعام 2010	17
مذكرات إعلامية		
WFP/EB.A/2010/INF/1	معلومات للمشاركين	
WFP/EB.A/2010/INF/2	الجدول الزمني المؤقت	
WFP/EB.A/2010/INF/3	قائمة مؤقتة بالوثائق	
WFP/EB.A/2010/INF/4/Rev.1	قائمة مؤقتة بالمشاركين	
WFP/EB.A/2010/INF/5	تقرير المدير التنفيذي عن التنقلات الأخيرة لكبار الموظفين	

* أعيدت طباعتها لأسباب فنية

** ستصدر بعد موافقة المجلس التنفيذي في دورته العادية الثانية في نوفمبر/تشرين الثاني 2009

الملحق الثالث

قائمة بالمشاركين

MEMBERS MEMBRES MIEMBROS

الدول الأعضاء

ANGOLA – أنغولا

REPRÉSENTANT:

S.E. M. Manuel Pedro PACAVIRA
Ambassadeur
Représentant permanent de la République
d'Angola auprès du PAM

SUPPLÉANTS:

Carlos Alberto AMARAL
Conseiller
Représentant permanent suppléant de la
République d'Angola auprès du PAM

João BAPTISTA DA COSTA
Ambassade de la République d'Angola
Rome

AUSTRALIA – AUSTRALIE – أستراليا

REPRESENTATIVE:

H.E. Amanda VANSTONE
Ambassador
Permanent Representative of Australia to WFP
and FAO

ALTERNATES:

Caitlin WILSON
Counsellor (Development Cooperation)
Alternate Permanent Representative of Australia
to WFP and FAO

Kristina GILL
Adviser (Development Cooperation)
Alternate Permanent Representative of Australia
to WFP and FAO

BRAZIL – BRÉSIL – BRASIL – البرازيل

REPRESENTATIVE:

H.E. José Antonio MARCONDES DE
CARVALHO
Ambassador to FAO
Permanent Representative of the Federative
Republic of Brazil to FAO

ALTERNATE:

Renato Domith GODINHO
Second Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Federative Republic of Brazil to FAO

BURKINA FASO – بوركينا فاسو

REPRÉSENTANT:

Laurent Diandioua COULIDIATI
Secrétaire permanente
Ministère de l'agriculture, de l'hydraulique et des
ressources halieutiques
Ouagadougou

SUPPLÉANT:

Jamano LOMPO
Conseiller
Représentant permanent adjoint du
Burkina Faso auprès du PAM

BURUNDI – بوروندي

REPRÉSENTANT:

S.E. M. Denis BANSHIMIYUBUSA
Ambassadeur
Représentant permanent de la République du
Burundi auprès du PAM

SUPPLÉANT:

Macaire NAHIMANA
Premier conseiller
Représentant permanent suppléant de la
République du Burundi auprès du PAM

CANADA – CANADÁ – كندا

REPRESENTATIVE:

Diane JACOVELLA
Vice-President
Multilateral and Global Programs Branch
Canadian International Development Agency
Quebec

ALTERNATES:

Kent VACHON
Counsellor
Deputy Permanent Representative of Canada to
the Food and Agriculture Agencies of the United
Nations

Ann Adair HEUCHAN
Minister Counsellor
Alternate Permanent Representative of Canada
to the Food and Agriculture Agencies of the
United Nations

Julie SHOULDICE
Manager
Food Aid Unit
Multilateral and Global Programs Branch
Canadian International Development Agency
Quebec

CHINA – CHINE – الصين

REPRESENTATIVE:
H.E. LI Zhengdong
Minister Plenipotentiary
Permanent Representative of the People's
Republic of China to the United Nations for Food
and Agriculture in Rome

ALTERNATES:
GUO Handi
Counsellor
Deputy Permanent Representative of the
People's Republic of China to the United Nations
for Food and Agriculture in Rome

LI Xinhai
Counsellor
Deputy Permanent Representative of the
People's Republic of China to the United Nations
for Food and Agriculture in Rome

WANG Weiqin
Department of International Cooperation
Ministry of Agriculture
Beijing

DING Ruiqiang
Third Secretary
Alternate Permanent Representative of the
People's Republic of China to the United Nations
for Food and Agriculture in Rome

YAN Yan
Third Secretary
Alternate Permanent Representative of the
People's Republic of China to the United Nations
for Food and Agriculture in Rome

XIE Baocheng
Third Secretary
Alternate Permanent Representative of the
People's Republic of China to the United Nations
for Food and Agriculture in Rome

COLOMBIA – COLOMBIE – كولومبيا

REPRESENTANTE:
Excmo. Sr. Don Sabas PRETELT DE LA VEGA
Embajador
Representante Permanente de la República de
Colombia ante los organismos especializados
de las Naciones Unidas en Roma

SUPLENTES:
Andrea LONDOÑO OSORIO
Consejero
Representante Permanente Adjunto de la
República de Colombia ante los organismos
especializados de las Naciones Unidas en
Roma

Beatriz CALVO VILLEGAS
Primer Secretario
Representante Permanente Alterno de la
República de Colombia ante los organismos
especializados de las Naciones Unidas en
Roma

Richard CEDEÑO
Embajada de la República de Colombia
Roma

Ana Luisa DE ZUBIRIA
Embajada de la República de Colombia
Roma

CUBA – كوبا

REPRESENTANTE:
Excmo. Sr. Don Enrique MORET ECHEVERRÍA
Embajador
Representación Permanente de la República de
Cuba ante los organismos especializados de las
Naciones Unidas en Roma

SUPLENTE:
Jorge Enrique FERNÁNDEZ ESPERÓN
Funcionario
Dirección de Organismos Económicos e
Internacionales
Ministerio del Comercio Exterior e Inversión
Extranjera (MINCEX)
La Habana

CZECH REPUBLIC – RÉPUBLIQUE TCHÈQUE – REPÚBLICA CHECA – الجمهورية التشيكية

REPRESENTATIVE:
Jiří MUCHKA
Second Secretary
Permanent Representative of the Czech
Republic to FAO

DEMOCRATIC REPUBLIC OF THE CONGO – RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE DU CONGO – REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DEL CONGO – جمهورية الكونغو الديمقراطية

REPRÉSENTANT:

DENMARK – DANEMARK – DINAMARCA – الدانمرك

REPRESENTATIVE:
Jeanineke DAHL KRISTENSEN
Minister Counsellor
Deputy Permanent Representative of Denmark
to the United Nations Agencies in Rome

ALTERNATE:
Henrik Dorf NIELSEN
Royal Danish Embassy
Rome

EGYPT – ÉGYPTTE – EGIPTO – مصر

REPRESENTATIVE:
H.E. Ashraf RASHED
Ambassador
Permanent Representative of the Arab Republic
of Egypt to the United Nations Agencies in
Rome

ALTERNATE:
Fatma SABER
Third Secretary
Alternate Permanent Representative of the Arab
Republic of Egypt to the United Nations
Agencies in Rome

FRANCE – FRANCIA – فرنسا

REPRÉSENTANT:
S.E. Mme Mireille GUIGAZ
Ambassadeur
Représentante permanente de la République
française auprès de l'OAA et du PAM

SUPLÉANTS:
Elizabeth CONNES-ROUX
Conseiller
Représentante permanente adjointe de la
République française auprès de l'OAA et du
PAM

Marie-Caroline DODÉ
Chargée de mission
Représentation permanent de la France auprès
de l'OAA
Rome

GERMANY – ALLEMAGNE – ALEMANIA – ألمانيا

REPRESENTATIVE:
H.E. Hans-Heinrich WREDE
Ambassador
Permanent Representative of the Federal
Republic of Germany to FAO and the other
International Organizations in Rome

ALTERNATES:
Irene FELLMANN
Deputy Head of Division
Federal Ministry for Economic Cooperation and
Development
Berlin

Heike KUHN
First Counsellor
Alternate Permanent Representative of the
Federal Republic of Germany to FAO and the
other International Organizations in Rome

Petra WINDISCH-STUMPF
Team Leader for Food Assistance and Food
Security
German Technical Cooperation
Eschborn

Johanna FISCHER
German Technical Cooperation
Eschborn

Axel-Johannes KORB
Permanent Representation of the Federal
Republic of Germany to FAO and the other
International Organizations in Rome

Barbara LORSCHIED-KRATZ
Permanent Representation of the Federal
Republic of Germany to FAO and the other
International Organizations in Rome

GUATEMALA – غواتيمالا

REPRESENTANTE:
Excmo. Sr. Don Alfredo TRINIDAD
VELÁSQUEZ
Embajador
Representante Permanente de la República de
Guatemala ante la FAO, el FIDA y el PMA

SUPLENTE:
Ileana RIVERA DE ANGOTTI
Ministro Consejero
Representante Permanente Adjunto de la
República de Guatemala ante la FAO, el FIDA y
el PMA

GUINEA – GUINÉE – غينيا

REPRÉSENTANT:
S.E. M. El Hadj Thierno Mamadou Cellou
DIALLO
Ambassadeur
Représentant permanent de la République de la
Guinée auprès de la FAO, du FIDA et du PAM

SUPLÉANT:
Abdoulaye TRAORE
Conseiller politique et économique
Représentant permanent adjoint de la
République de la Guinée auprès de la FAO,
du FIDA et du PAM

HAITI – HAÏTI – HAITÍ – هايتي

REPRÉSENTANT:
S.E. Mme Géri G. BENOIT
Ambassadeur
Représentante permanente d'Haïti auprès de la
FAO, du PAM et du FIDA

SUPLÉANTS:
Carl Benny RAYMOND
Conseiller
Représentant permanent suppléant d'Haïti
auprès de la FAO, du PAM et du FIDA

Marie-Laurence DURAND
Première secrétaire
Représentante permanente suppléante d'Haïti
auprès de la FAO, du PAM et du FIDA

INDIA – INDE – الهند

REPRESENTATIVE:
S.K. PATTANAYAK
Minister (Agriculture)
Alternate Permanent Representative of the
Republic of India to the United Nations Agencies
in Rome

IRAN, ISLAMIC REPUBLIC OF – IRAN, RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE D' – IRÁN, REPÚBLICA ISLÁMICA DEL – جمهوریة ایران الإسلامية

REPRESENTATIVE:
Mahmoud BARIMANI
Director General
International Economic Affairs and Specialized
Agencies
Ministry of Foreign Affairs
Tehran

ALTERNATE:
Seyed Morteza ZAREI
Attaché
Alternate Permanent Representative of the
Islamic Republic of Iran to FAO

JAPAN – JAPON – JAPÓN – اليابان

REPRESENTATIVE:
H.E. Hiroyasu ANDO
Ambassador
Permanent Representative of Japan to FAO and
WFP

ALTERNATES:
Kazumasa SHIOYA
Minister Counsellor
Deputy Permanent Representative of Japan to
FAO and WFP

Yuriya TERAGAKI
Embassy of Japan
Rome

Daisuke SAIGA
Second Secretary
Alternate Permanent Representative of Japan to
FAO and WFP

JORDAN – JORDANIE – JORDANIA – الأردن

REPRESENTATIVE:
Ibrahim Abu ATILEH
Agricultural Counsellor
Deputy Permanent Representative of the
Hashemite Kingdom of Jordan to WFP

KENYA – كينيا

REPRESENTATIVE:
H.E. Ann Belinda NYIKULI
Ambassador
Permanent Representative of the Republic of
Kenya to WFP

ALTERNATE:
Jacinta NGWIRI
Agricultural Attaché
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Kenya to WFP

KUWAIT – KOWEÏT – الكويت

REPRESENTATIVE:
Faisal AL-HASAWI
First Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Permanent Representation of the
State of Kuwait to FAO

ALTERNATES:
Ali AL-JEMEIEI
First Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Permanent Representation of the
State of Kuwait to FAO

Manar AL-SABAH
Attaché
Alternate Permanent Representative of the
Permanent Representation of the
State of Kuwait to FAO

LUXEMBOURG – LUXEMBURGO – لكسمبرغ

REPRÉSENTANT:
S.E. M. Jean-Louis WOLZFELD
Ambassadeur
Représentant permanent du Grand-Duché de
Luxembourg auprès du PAM

SUPPLÉANTS:
Michel GRETHEN
Premier secrétaire
Représentant permanent adjoint du
Grand-Duché de Luxembourg auprès du PAM

Marianne DONVEN
Ministère des affaires étrangères
Luxembourg

MEXICO – MEXIQUE – MÉXICO – المكسيك

REPRESENTANTE:
Excmo. Sr. Don Jorge Eduardo CHEN
CHARPENTIER
Embajador
Representante Permanente de México ante el
PMA

SUPLENTE:

Diego SIMANCAS GUTIÉRREZ
Segundo Secretario
Representante Permanente Adjunto de México
ante el PMA

NETHERLANDS – PAYS-BAS – PAÍSES**BAJOS – هولندا**

REPRESENTATIVE:

H.E. Agnes VAN ARDENNE
Ambassador
Permanent Representative of the Kingdom of
the Netherlands to the United Nations
Organisations for Food and Agriculture

ALTERNATES:

Ronald ELKHUIZEN
Counsellor
Deputy Representative of the Kingdom of the
Netherlands to the United Nations Organisations
for Food and Agriculture

Pauline VAN DER AA
Policy Officer
Humanitarian Aid Division
Human Rights and Peace Building Department
Ministry of Foreign Affairs
The Hague

Mario LEEFLANG
Policy Officer
United Nations and International Financial
Institutions Department
Ministry of Foreign Affairs
The Hague

Francoise SCHILD
Second Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Kingdom of the Netherlands to the United
Nations Organisations for Food and Agriculture

NORWAY – NORVÈGE – NORUEGA –**النرويج**

REPRESENTATIVE:

Berit FLADBY
Senior Adviser
United Nations Section
Ministry of Foreign Affairs
Oslo

ALTERNATES:

Alf Håvard VESTRHEIM
Adviser
United Nations Section
Ministry of Foreign Affairs
Oslo

Kirsten BJØRU
Counsellor
Deputy Permanent Representative of Norway to
the United Nations Agencies in Rome

PHILIPPINES – FILIPINAS – الفلبين

REPRESENTATIVE:

**RUSSIAN FEDERATION – FÉDÉRATION
DE RUSSIE – FEDERACIÓN DE RUSIA –****الاتحاد الروسي**

REPRESENTATIVE:

Igor SHCHERBAK
Deputy Director
Department of International Organizations
Ministry of Foreign Affairs
Moscow

ALTERNATES:

Vladimir KUZNETSOV
Minister Counsellor
Deputy Permanent Representative of the
Russian Federation to the United Nations
Agencies in Rome

Vladimir CHERNIGOV
Deputy Director
Department of International Organizations
Ministry of Agriculture
Moscow

Alexander Leonidovich SENTEBOV
Chief of Staff
Ministry of Foreign Affairs
Moscow

Arsen M. VARTANYAN
First Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Russian Federation to the United Nations
Agencies in Rome

Alexander KOSHKIN
Second Secretary
Department of International Organizations
Ministry of Foreign Affairs
Moscow

Alexander OKHANOV
Advisor
Alternate Permanent Representative of the
Russian Federation to the United Nations
Agencies in Rome

SLOVENIA – SLOVÉNIE – ESLOVENIA –**سلوفينيا**

REPRESENTATIVE:

Rok TOMSIC
Counsellor
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Slovenia to FAO

ALTERNATE:

Mikelj VALERIJA
Minister Plenipotentiary
Ministry of Foreign Affairs
Ljubljana

SUDAN – SOUDAN – SUDÁN – السودان

REPRESENTATIVE:

Mohamed Eltayeb Elfaki ELNOR
Counsellor
Permanent Representative of the Republic of the
Sudan to the United Nations Agencies for Food
and Agriculture

SWITZERLAND – SUISSE – SUIZA – سويسرا

REPRÉSENTANT:

Hans-Jörg LEHMANN
Ministre
Représentant permanent de la Suisse auprès de
la FAO, du FIDA et du PAM

SUPPLÉANTS:

Franklin Noël THÉVENAZ
Conseiller
Représentant permanent adjoint de la Suisse
auprès de la FAO, du FIDA et du PAM

Mona M'BIKAY BOIN
Chargée de programme PAM
Domaine de direction aide humanitaire et CSA
Direction du développement et de la coopération
(DDC)
Berne

Jacqueline BIRRER
Représentation permanente de la Suisse auprès
de la FAO, du FIDA et du PAM
Rome

THAILAND – THAÏLANDE – TAILANDIA –

تايلاند

REPRESENTATIVE:

Tritaporn KHOMAPAT
Minister (Agriculture)
Permanent Representative of Thailand to the
United Nations Rome-based Agencies for Food
and Agriculture

ALTERNATES:

Sairak CHAILANGGAR
Counsellor
Deputy Permanent Representative of Thailand
to the United Nations Rome-based Agencies for
Food and Agriculture

Piyawat NAIGOWIT
Alternate Permanent Representative of Thailand
to the United Nations Rome-based Agencies for
Food and Agriculture

UNITED KINGDOM – ROYAUME-UNI –

REINO UNIDO – المملكة المتحدة

REPRESENTATIVE:

H.E. James Alexander HARVEY
Ambassador
Permanent Representative
United Kingdom Permanent Representation to
the United Nations Food and Agriculture
Agencies in Rome

**UNITED STATES OF AMERICA –
ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE – ESTADOS**

UNIDOS DE AMÉRICA – الولايات المتحدة الأمريكية

REPRESENTATIVE:

H.E. Rajiv SHAH
Administrator
United States Agency for International
Development
Washington, D.C.

ALTERNATES:

H.E. Ertharin COUSIN
Ambassador
Permanent Representative
U.S. Mission to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

Anthony COLAROSSO
Office Administrator
United States Agency for International
Development
U.S. Mission to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

Joyce FRIEDENBERG
Food Assistance Program Specialist
Food Assistance Division
Foreign Agricultural Service
United States Department of Agriculture
Washington, D.C.

Michael GLOVER
Minister Counsellor
Deputy Permanent Representative
U.S. Mission to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

Rachel GRANT
Policy Team Leader
Office of Food for Peace
United States Agency for International
Development
Washington, D.C.

Suzanne HEINEN
Minister Counsellor
Alternate Permanent Representative
U.S. Mission to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

Brooke ISHAM
Director
Office of Food for Peace
United States Agency for International
Development
Washington, D.C.

Elisabeth KVITASHVILI
Humanitarian Affairs Attaché
Alternate Permanent Representative
U.S. Mission to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

Guy LAWSON
Refugee Officer
Bureau of Population
Refugees and Migration
Department of State
Washington, D.C.

Michelle LOS BANOS-JARDINA
First Secretary
Alternate Permanent Representative
U.S. Mission to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

Tjada MC KENNA
Senior Advisor – Feed the Future
U.S. Agency for International Development
Washington, D.C.

Roger MIRELES
Director
Policy Coordination and Planning Division
Chief, Food Assistance Division
Washington, D.C.

Elizabeth PETROVSKI
USAID Finance and Oversight Specialist
U.S. Mission to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

Kathryn RUSSELL
Foreign Affairs Officer
Office of Human Security
Bureau of International Organization Affairs
Department of State
Washington, D.C.

Dale SKORIC
Division Chief
Policy and Technical Division
Office of Food for Peace
U.S. Agency for International Development
Washington, D.C.

Harriet SPANOS
USAID Supervisory Program Specialist
U.S. Mission to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

Alex GRAY
U.S. Mission to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

**OBSERVERS
OBSERVATEURS
OBSERVADORES**

المراقبون

AFGHANISTAN – AFGANISTÁN – أفغانستان

Abdul Razak AYAZI
Agriculture Attaché
Alternate Permanent Representative of the
Islamic Republic of Afghanistan to WFP

ALGERIA – ALGÉRIE – ARGELIA – الجزائر

Hocine LATLI
Ministre Conseiller
Représentant permanent adjoint de la
République algérienne démocratique et
populaire auprès de la FAO, du PAM et du FIDA

Mohamed TALEB
Secrétaire diplomatique
Représentant permanent suppléant de la
République algérienne démocratique et
populaire auprès de la FAO, du PAM et du FIDA

ARMENIA – ARMÉNIE – أرمينيا

H.E. Zohrab V. MALEK
Ambassador
Permanent Representative of the Republic of
Armenia to FAO

AUSTRIA – AUTRICHE – النمسا

Natalie FEISTRITZER
Counsellor
Permanent Representative of the Republic of
Austria to FAO

AZERBAIJAN – AZERBAÏDJAN –

AZERBAIYÁN – أذربيجان

Erkin HEYDARLI
Third Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Azerbaijan to WFP

BANGLADESH – بنغلاديش

Sultana AFROZ
Economic Counsellor
Alternate Permanent Representative of the
People's Republic of Bangladesh to WFP

BELGIUM – BELGIQUE – BÉLGICA – بلجيكا

S.E. M. Jan DE BOCK
Ambassadeur
Représentant permanent de la Belgique auprès
de la FAO

Hugo VERBIST
Conseiller
Représentant permanent suppléant de la
Belgique auprès de la FAO

Silvia CROES
Attaché Aide d'urgence
Ambassade de Belgique
Rome

BULGARIA – BULGARIE – بلغاريا

H.E. Ivan KONDOV
Minister Plenipotentiary
Permanent Representative of the
Permanent Representation of the Republic
of Bulgaria to FAO

CAMEROON – CAMEROUN – CAMERÚN –

الكاميرون

Moungui MÉDI
Deuxième Conseiller
Représentant permanent adjoint de la
République du Cameroun auprès du PAM

CAPE VERDE – CAP-VERT –

CABO VERDE – الرأس الأخضر

S.E. M. José Eduardo BARBOSA
Ambassadeur
Représentant permanent de la République du
Cap-Vert auprès du PAM

Maria Goretti SANTOS LIMA
Conseillère
Représentante permanente adjointe de la
République du Cap-Vert auprès du PAM

**CONGO, REPUBLIC OF THE – CONGO,
RÉPUBLIQUE DU – CONGO, REPÚBLICA**

DEL – جمهورية الكونغو

S.E. M. Kamara DEKAMO
Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire
Représentant permanent de la République du
Congo auprès des institutions des Nations Unies
basées à Rome

Sylvestre Jean-Marc KIMPOLO
Conseiller
Représentant permanent suppléant de la
République du Congo auprès des institutions
des Nations Unies basées à Rome

Marc MANKOUSSOU
Conseiller
Ambassade de la République du Congo
Rome

CYPRUS – CHYPRE – CHIPRE – قبرص

Christina PITTA
Agricultural Attaché
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Cyprus to the United Nations
Agencies for Food and Agriculture

**DEMOCRATIC PEOPLE'S REPUBLIC OF
KOREA – RÉPUBLIQUE POPULAIRE
DÉMOCRATIQUE DE CORÉE –
REPÚBLICA POPULAR DEMOCRÁTICA
DE COREA –**

جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية

H.E. Han Tae SONG
Ambassador
Permanent Representative of the Democratic
People's Republic of Korea to WFP

Mun Jong NAM
Senior Official
WFP National Coordination Committee
Pyongyang

Rim Song CHOL
Coordinator
Ministry of Foreign Affairs
Pyongyang

Hyo Sik KIM
Counsellor
Deputy Permanent Representative of the
Democratic People's Republic of Korea to WFP

Ri Song CHOL
Second Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Democratic People's Republic of Korea to WFP

**DOMINICAN REPUBLIC – RÉPUBLIQUE
DOMINICAINE – REPÚBLICA
DOMINICANA – الجمهورية الدومينيكية**

Julia VICIOSO
Ministro Consejero
Representante Permanente Alterno de la
República Dominicana ante la FAO
Roma

EL SALVADOR – السلفادور

Excmo. Sr. Don José Roberto Andino SALAZAR
Embajador
Representante Permanente de la República de
El Salvador ante la FAO

María Eulalia JIMÉNEZ DE MOCHI ONORI
Ministro Consejero
Representante Permanente Adjunto de la
República de El Salvador ante la FAO

ETHIOPIA – ÉTHIOPIE – ETIOPIÁ – إثيوبيا

Abreha Ghebrai ASEFFA
Minister Plenipotentiary
Deputy Permanent Representative of the
Federal Democratic Republic of Ethiopia to the
United Nations Agencies in Rome

FINLAND – FINLANDE – FINLANDIA – فنلندا

Riikka LAATU
Minister Counsellor
Permanent Representative of the Republic of
Finland to FAO

Eeva TAUBE
Desk Officer
Unit for Humanitarian Assistance
Ministry of Foreign Affairs
Helsinki

Satu LASSILA
Adviser for Humanitarian Assistance
Unit for Humanitarian Assistance
Ministry of Foreign Affairs
Helsinki

Inka RÄSÄNEN
Programme Officer
Embassy of Finland
Rome

GABON – GABÓN – الغابون

Louis Stanislas CHARICAUTH
Conseiller
Représentant permanent suppléant de la
République gabonaise auprès de la FAO, du
PAM et du FIDA

GHANA – غانا

Adelaide BOATENG-SIRIBOE
Minister Counsellor
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Ghana to the United Nations Rome-
Based Organizations for Food and Agriculture

HONDURAS – هندوراس

Mayra A. REINA DE TITTA
Ministro Consejero
Representante Permanente Adjunto de la
República de Honduras ante los Organismos
Internacionales FAO, FIDA y PMA

HUNGARY – HONGRIE – HUNGRÍA – المجر

Balázs HAMAR
Counsellor
Permanent Representative of the Republic of
Hungary to FAO and WFP

ICELAND – ISLANDE – ISLANDIA – آيسلندا

H.E. Gudni BRAGASON
Minister Plenipotentiary
Permanent Representative of the Republic of
Iceland to FAO, WFP and IFAD

INDONESIA – INDONÉSIE – إندونيسيا

Purnomo Ahmad CHANDRA
Counsellor
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Indonesia to FAO, WFP and IFAD

IRELAND – IRLANDE – IRLANDA – آيرلندا

Patrick COLEMAN
Higher Executive Officer
Irish Aid
Department of Foreign Affairs
Limerick

Jarlath O'CONNOR
First Secretary
Deputy Permanent Representative of Ireland to
FAO and WFP

ISRAEL – ISRAËL – إسرائيل

Gila LIVNAT ROSINER
Counsellor
Deputy Permanent Representative of the State
of Israel to FAO and the UN Agencies in Rome

ITALY – ITALIE – ITALIA – إيطاليا

H.E. Pietro SEBASTIANI
Ambassador
Permanent Representative of the Republic of
Italy to the United Nations Organizations in
Rome

Stefano MARGUCCIO
First Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Italy to the United Nations
Organizations in Rome

Arianna CARITÀ
Directorate of Development Cooperation
Ministry of Foreign Affairs
Rome

LESOTHO – ليسوتو

Malikopo Patricia RAKOOTJE
First Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Kingdom of Lesotho to the United Nations
Organizations Based in Rome

**LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA –
JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE –
JAMAHIRIYA ÁRABE LIBIA – الجماهيرية العربية
الليبية**

Mahmud SAWAN
Third Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Permanent Representation of the Libyan
Arab Jamahiriya to FAO

MADAGASCAR – مدغشقر

MONJA
Conseiller
Représentant permanent adjoint de la
République de Madagascar auprès des
organisations de Nations Unies basées à Rome

MAURITANIA – MAURITANIE – موريتانيا

Aichetou Mint M'HAIHAM
Commissaire à la sécurité alimentaire
Nouakchott

S.E. M. Aly Ould HAIBA
Ambassadeur
Représentant permanent de la République
islamique de Mauritanie auprès du PAM

Baba Ould MOUMAMEDOU
Conseiller
Ambassade de la République
islamique de Mauritanie
Rome

Abdallahi Ould KEBD
Premier conseiller
Ambassade de la République
islamique de Mauritanie
Rome

MAURITIUS – MAURICE – MAURICIO –

موريشيوس

Denis CANGY
Consul of the Republic of Mauritius
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Mauritius to the United Nations
Specialized Agencies in Rome

**MOROCCO – MAROC – MARRUECOS –
المغرب**

S.E. M. Hassan ABOUYOUB
Ambassadeur
Représentant permanent du Royaume du Maroc
auprès de l'OAA, du PAM et du FIDA

Mohamed AIT HMDI
Ministre plénipotentiaire
Représentant permanent adjoint du Royaume du
Maroc auprès de l'OAA, du PAM et du FIDA

MOZAMBIQUE – موزامبيق

H.E. Carla Elisa MUCAVI
Ambassador
Permanent Representative of the Republic of
Mozambique to WFP

**NEW ZEALAND – NOUVELLE-ZÉLANDE –
NUEVA ZELANDA – نيوزيلندا**

Roger CORNFORTH
Development Counsellor
DAC Delegate for New Zealand
Ministry of Foreign Affairs and Trade (NZ Aid)
Paris

NICARAGUA – نيكاراغوا

Excma. Sra. Doña Mónica ROBELO RAFFONE
Embajadora
Representante Permanente de la República de
Nicaragua ante la FAO, el FIDA y el PMA

NIGER – NIGER – النيجر

Ari MALLA
Directeur de Cabinet
Cabinet du Premier Ministre
Niamey

S.E. Mme Fatouma Mireille AUSSEIL
Ambassadeur
Représentante permanente du Niger auprès de
la FAO, du FIDA et du PAM

Hassane Harouna MAIGA
Conseiller
Représentant permanent adjoint du Niger
auprès de la FAO, du FIDA et du PAM

NIGERIA – نيجيريا

Yaya Adisa Olaitan OLANIRAN
Minister
Permanent Representative of the Federal
Republic of Nigeria to FAO

POLAND – POLOGNE – POLONIA – بولندا

Wojciech OSTROWSKI
Minister-Counsellor
Permanent Representative of the Republic of
Poland to FAO

REPUBLIC OF KOREA – RÉPUBLIQUE DE CORÉE – REPÚBLICA DE COREA – جمهورية كوريا

Young-shin KANG
First Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Korea to WFP

ROMANIA – ROUMANIE – RUMANIA – رومانيا

Alina CATANA
Third Secretary
Deputy Permanent Representative of Romania
to FAO

SAN MARINO – SAINT-MARIN – سان مارينو

Marina EMILIANI
Counsellor
Embassy of the Republic of San Marino
Rome

SAUDI ARABIA – ARABIE SAOUDITE – ARABIA SAUDITA – السعودية

H.E. Bandar Abdelmuhsin bin SHALHOOB
Minister Plenipotentiary to FAO
Permanent Representative of the Kingdom of
Saudi Arabia to the United Nations Agencies for
Food and Agriculture

Tareq ALDRIWEESH
First Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Kingdom of Saudi Arabia to the United Nations
Agencies for Food and Agriculture

SIERRA LEONE – SIERRA LEONA – سيراليون

H.E. Dr. Joseph Sam SESAY
Minister
Ministry of Agriculture, Forestry and Food
Security
Sierra Leone

Tarawalie FESTUS
Assistant to the Consul
Rome

SLOVAKIA – SLOVAQUIE – ESLOVAQUIA**– سلوفاكيا**

Lubomír MICEK
Counsellor
Permanent Representative of the
Slovak Republic to FAO and WFP

SOUTH AFRICA – AFRIQUE DU SUD – SUDÁFRICA – جنوب أفريقيا

H.E. Thenjiwe Ethel MTINTSO
Ambassador
Permanent Representative of the Republic of
South Africa to WFP

Duncan Moopelo SEBEFELO
Political Counsellor
Alternate Permanent Representative of the
Republic of South Africa to WFP

SPAIN – ESPAGNE – ESPAÑA – إسبانيا

Alberto LÓPEZ GARCÍA-ASENJO
Consejero
Representante Permanente Adjunto de España
ante la FAO y el PMA

Patricia PERTEJO ALONSO
Representación Permanente de España ante la
FAO y el PMA
Roma

SWEDEN – SUÈDE – SUECIA – السويد

Amalia GARCIA-THÄRN
Minister
Permanent Representative of Sweden to WFP

Henning ENVALL
Ministry of Foreign Affairs
Stockholm

Margareta ARNESSON-CIOTTI
Embassy of Sweden
Rome

Julia VINTERSKOG
Embassy of Sweden
Rome

Åsa DAHLBERG
Embassy of Sweden
Rome

**SYRIAN ARAB REPUBLIC – RÉPUBLIQUE
ARABE SYRIENNE – REPÚBLICA ÁRABE
SIRIA – الجمهورية العربية السورية**

Muhannad ALLOUSH
Third Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Syrian Arab Republic to FAO, WFP and IFAD

TUNISIA – TUNISIE – TÚNEZ – تونس

Abdelhamid ABID
Conseiller aux affaires étrangères
Représentant permanent suppléant de la
République tunisienne auprès des institutions
multilatérales établies à Rome

TURKEY – TURQUIE – TURQUÍA – تركيا

Fazil DÜSÜNCELİ
Agricultural Counsellor
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Turkey to WFP

Ayca OSAFOGLU
First Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Turkey to WFP

UGANDA – OUGANDA – أوغندا

Robert SABIITI
First Secretary/Agricultural Attaché
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Uganda to the United Nations
Agencies in Rome

UKRAINE – UCRANIA – أوكرانيا

Yana SKIBINETSKA
First Secretary
Alternate Permanent Representative of Ukraine
to the Rome-based United Nations Agencies

**UNITED ARAB EMIRATES – EMIRATS
ARABES UNIS – EMIRATOS ÁRABES
UNIDOS – الإمارات العربية المتحدة**

Ali M. Hassan OBEID
Embassy of the United Arab Emirates
Rome

**UNITED REPUBLIC OF TANZANIA –
RÉPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE –
REPÚBLICA UNIDA DE TANZANIA – تنزانيا**

H.E. Wilfred Joseph NGIRWA
Ambassador
Permanent Representative of the
United Republic of Tanzania to FAO, WFP and
IFAD

VENEZUELA – فنزويلا

Excma. Sra. Doña Gladys Francisca
URBANEJA DURÁN
Embajadora
Representante Permanente de la República
Bolivariana de Venezuela ante la FAO

ZAMBIA – ZAMBIE – زامبيا

H.E. Lucy M. MUNGOMA
Ambassador
Permanent Representative of the Republic
Zambia to FAO, WFP and IFAD

Trevor SICHOMBO
First Secretary
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Zambia to FAO, WFP and IFAD

ZIMBABWE – زمبابوي

H.E. Mary Margaret MUCHADA
Ambassador
Permanent Representative of the
Republic of Zimbabwe to FAO, WFP and IFAD

Michael Muchenje NYERE
Minister Counsellor
Alternate Permanent Representative of the
Republic of Zimbabwe to FAO, WFP and IFAD

HOLY SEE – SAINT-SIÈGE – SANTA SEDE

الكرسي الرسولي –

Mgr. Renato VOLANTE
Observateur permanent
Mission permanente d'observation du
Saint-Siège
Cité du Vatican

Vincenzo BUONOMO
Suppléant
Mission permanente d'observation du
Saint-Siège
Cité du Vatican

Lelio BERNARDI
Conseiller
Mission permanente d'observation du
Saint-Siège
Cité du Vatican

Achille SCHETTINI
Conseiller
Mission permanente d'observation du
Saint-Siège
Cité du Vatican

**OTHER OBSERVERS
AUTRES OBSERVATEURS
OTROS OBSERVADORES**

مراقبون آخرون

**EUROPEAN UNION – UNION
EUROPÉENNE – UNIÓN EUROPEA –**

المجموعة الأوروبية

Kristalina GEORGIEVA
European Commissioner
International Cooperation, Humanitarian Aid and
Crisis Response
European Commission
Belgium

Denis CHAIBI
Cabinet Commissioner
European Commission
Belgium

Jan-Artur SIENCZEWSKI
Head of Unit
Humanitarian Aid
Directorate General ECHO
Brussels

Alessandro VILLA
First Counsellor
Alternate Permanent Representative
Delegation of the European Union to the Holy
See, to the Order of Malta and to the United
Nations Organizations in Rome

Thierry NÈGRE
Counsellor
Alternate Permanent Representative
Delegation of the European Union to the Holy
See, to the Order of Malta and to the United
Nations Organizations in Rome

Joachime NASON
Administrator
Humanitarian Aid
Directorate General ECHO
Brussels

Katja ALBRECHT
Assistant Policy Officer
Directorate General for Development
Brussels

Susan MALLAUN
Deputy Head of Unit
Humanitarian Aid
Directorate General ECHO
Brussels

Maria Larrea LORIENTE
Attaché
Alternate Permanent Representative
Delegation of the European Union to the Holy
See, to the Order of Malta and to the United
Nations Organizations in Rome

Alice LURAGHI
Delegation of the European Union to the Holy
See, to the Order of Malta and to the United
Nations Organizations in Rome

Valentina SALVATO
Delegation of the European Union to the Holy
See, to the Order of Malta and to the United
Nations Organizations in Rome

**SOVEREIGN ORDER OF MALTA – ORDRE
SOUVERAIN DE MALTE – SOBERANA
ORDEN DE MALTA – منظمة فرسان مالطة العسكرية**

H.E. Prince Don Giuseppe BONANNO DI
LINGUAGLOSSA
Ambassador of the Sovereign Order of Malta
Observer of the Sovereign Order of Malta to
FAO and WFP

Claude FORTHOMME
Technical Adviser
Sovereign Order of Malta
Rome

**UNITED NATIONS, SPECIALIZED AGENCIES AND ITS ORGANIZATIONS
NATIONS UNIES, INSTITUTIONS SPÉCIALISÉES ET ORGANISATIONS DU SYSTÈME
NACIONES UNIDAS, ORGANISMOS ESPECIALIZADOS Y ORGANIZACIONES DEL SISTEMA
الأمم المتحدة ومنظمات الوكالات المتخصصة**

FAO – منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

Laurent THOMAS
Director, TCE

Daniele DONATI
Chief, TCES

Cristina AMARAL
Chief, TCEO

George CYRIAC
Reporting Officer, TCER

Kisan GUNJAL
Food Emergency Officer, ESTG

Eugenia SEROVA
Senior Adviser, TCID

Gwyn LEWIS
Humanitarian Policy Officer, TCER

Nate HOBLITZ
Reporting Officer, TCER

Richard TRENCHARD
Rehabilitation Officer, TCER

Tess SHAPIRO
Reporting Unit

**WORLD BANK – BANQUE MONDIALE –
BANCO MUNDIAL – البنك الدولي**

Sarah Frances CLIFFE
Director and Special Representative
World Development Report 2011
Washington, D.C.

Massimo PAOLUCCI
Senior External Affairs Officer
Washington, D.C.

**JOINT INSPECTION UNIT – CORPS
COMMUN D'INSPECTION –
DEPENDENCIA COMÚN DE INSPECCIÓN**

وحدة التفتيش المشتركة –

Yishan ZHANG
JIU Inspector
Geneva

**OBSERVERS FROM NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS
OBSERVATEURS D'ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES
OBSERVADORES DE ORGANIZACIONES NO GUBERNAMENTALES**

المراقبون من المنظمات غير الحكومية

**ACTION AGAINST HUNGER – ACTION
CONTRE LA FAIM – ACCIÓN CONTRA EL
HAMBRE**

Hanna MATTINEN
Senior Food Security Advisor
Paris

**CARITAS INTERNATIONALIS – منظمة
الكاريتاس الدولية**

Christine CAMPEAU
Focal Point on Climate Change and Food
Security
Rome

CERFE

Gabriele M. QUINTI
Director
Rome

PLAN INTERNATIONAL

Monwar ISLAM
Director, Business Development
International Program
Canada

**TRANS-ATLANTIC FOOD ASSISTANCE
DIALOGUE (TAFAD)**

Alessandra SPALLETTA
TAFAD Coordinator
Brussels

WORLD VISION

Walter MIDDLETON
Vice-President
Food Programming and Management Group
Johannesburg

**OBSERVERS FROM INTER-GOVERNMENTAL ORGANIZATION
OBSERVATEURS D'ORGANISATIONS INTER-GOUVERNEMENTALES
OBSERVADORES DE ORGANIZACIONES INTER-GUBERNAMENTALES**

المراقبون من المنظمات المشتركة بين الحكومات

ICRC – CICR – لجنة الصليب الأحمر الدولية

Daniel HELLE
Diplomatic Adviser
Multilateral Diplomacy and Humanitarian
Coordination Unit
Geneva

**OTHER ENTITIES
AUTRES ENTITÉS
OTRAS ENTIDADES**

هينات أخرى

**NEW PARTNERSHIP FOR AFRICA'S
DEVELOPMENT (NEPAD) – NOUVEAU
PARTENARIAT POUR LE
DÉVELOPPEMENT DE L'AFRIQUE –
NUEVA ALIANZA PARA EL DESARROLLO
DE ÁFRICA – الشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا**

Estherine FOTABONG
Programme Coordinator
Adis Ababa

Angeline RUDAKUBANA
Senior Programme Adviser
Adis Ababa